

# 《新概念英语》

新版  
New Edition

NEW CONCEPT ENGLISH

学习和应用指南

宋贤序 主编  
曹志霄 李华雪 编著

First  
Things First  
英语初阶

复旦大学出版社

·系统语法提要 ·基础词汇精解 ·英语能力强化

新版

# 新概念英语 (英语初阶)

# 学习和应用指南

宋贤序 主编

曹志霄 编著  
李华雪

复旦大学出版社

## 新概念英语(英语初阶)学习和应用指南

---

- 主 编 宋贤序  
编 著 曹志菁  
李华雪  
责任编辑 陈锡鏖 周光发  
装帧设计 吴璐丹  
出版发行 复旦大学出版社  
上海市国权路 579 号 200433  
86-21-65102941(发行部) 86-21-65642892(编辑部)  
fupnet@fudan.edu.cn
- 经 销 新华书店上海发行所  
印 刷 复旦大学印刷厂  
开 本 850×1168 1/32  
印 张 11.875  
字 数 308 千  
版 次 1998 年 11 月第一版 1998 年 11 月第一次印刷  
印 数 1—6 000  
ISBN 7-309-02089-8/H·340  
定 价 14.00 元
- 

本版图书如有印装错误,可向出版社随时调换。

## 目 录

1.2	Excuse me! 对不起!	1
3.4	Sorry, sir. 对不起, 先生。	6
5.6	Nice to meet you. 很高兴见到你。	10
7.8	Are you a teacher? 你是教师吗?	17
9.10	How are you today? 你今天好吗?	20
11.12	Is this your shirt? 这是你的衬衫吗?	23
13.14	A new dress 一件新连衣裙	26
15.16	Your passports, please. 请出示你们的护照。	29
17.18	How do you do? 你好!	32
19.20	Tired and thirsty 又累又渴	35
21.22	Which book? 哪一本书?	38
23.24	Which glasses? 哪几只杯子?	43
25.26	Mrs Smith's kitchen 史密斯太太的厨房	46
27.28	Mrs Smith's living room 史密斯太太的客厅	50
29.30	Come in, Amy. 进来, 艾米。	53
31.32	Where's Sally? 萨莉在哪里?	57
33.34	A fine day 一个好天	61
35.36	Our village 我们的村庄	65
37.38	Making a bookcase 做书架	70
39.40	Don't drop it! 别摔了!	74
41.42	Penny's bag 彭妮的提包	78
43.44	Hurry up! 快点!	82

45.46	The boss's letter 老板的信 .....	87
47.48	A cup of coffee 一杯咖啡 .....	91
49.50	At the butcher's 在肉店 .....	95
51.52	A pleasant climate 宜人的气候 .....	100
53.54	An interesting climate 有趣的气候 .....	104
55.56	The Sawyers' family 索耶一家人 .....	107
57.58	An unusual day 很不平常的一天 .....	111
59.60	Is that all? 就这些吗? .....	115
61.62	A bad cold 重感冒 .....	119
63.64	Thank you, doctor. 谢谢你, 医生。 .....	124
65.66	Not a baby 不是一个孩子 .....	129
67.68	The weekend 周末 .....	133
69.70	The car race 汽车比赛 .....	138
71.72	He's awful! 他讨厌透了! .....	144
73.74	The way to King Street 到国王街的走法 .....	147
75.76	Uncomfortable shoes 不舒适的鞋子 .....	152
77.78	Terrible toothache 要命的牙痛 .....	156
79.80	Carol's shopping list 卡罗尔的购物单 .....	160
81.82	Roast beef and potatoes 烤牛肉和土豆 .....	164
83.84	Going on holiday 度假 .....	168
85.86	Paris in the spring 巴黎之春 .....	172
87.88	A car crash 车祸 .....	176
89.90	For sale 待售 .....	180
91.92	Poor Ian 可怜的伊恩 .....	185
93.94	Our new neighbour 我们的新邻居 .....	189
95.96	Tickets, please. 请把车票拿出来。 .....	193
97.98	A small blue case 一只蓝色的小箱子 .....	198
99.100	Ow! 啊哟! .....	202

101.102	A card from Jimmy 吉米的明信片 .....	206
103.104	The French test 法语考试 .....	210
105.106	Full of mistakes 错误百出 .....	216
107.108	It's too small. 太小了。 .....	220
109.110	A good idea 好主意 .....	224
111.112	The most expensive model 最昂贵的型号 .....	228
113.114	Small change 零钱 .....	231
115.116	Knock, knock! 敲敲门! .....	236
117.118	Tommy's breakfast 汤米的早餐 .....	240
119.120	A true story 一个真实的故事 .....	245
121.122	The man in a hat 戴帽子的男士 .....	250
123.124	A trip to Australia 澳大利亚之行 .....	254
125.126	Tea for two 两个人一起喝茶 .....	258
127.128	A famous actress 著名的女演员 .....	263
129.130	Seventy miles an hour 时速 70 英里 .....	267
131.132	Don't be so sure! 别那么肯定! .....	272
133.134	Sensational news! 爆炸性新闻! .....	278
135.136	The latest report 最新消息 .....	282
137.138	A pleasant dream 美好的梦 .....	286
139.140	Is that you, John? 是你吗, 约翰? .....	290
141.142	Sally's first train ride 萨莉第一次乘火车旅行 .....	293
143.144	A walk through the woods 林中散步 .....	298
	练习答案 .....	302

## 1.2 Excuse me! 对不起!

### I. 语法

#### 一、指示代词

1. 指示代词单数有 this, that 等。复数有 these, those 等。
2. 指示代词在句中
  - a. 可作主语: This (That) is a plane. 这(那)是一架飞机。
  - b. 可作宾语: You can put this (those) on the desk. 你可把这(些)东西(双方都知道的事物)放在桌上。
  - c. 可作定语: These books are mine. 这些书是我的。
  - d. 可作表语: The coat your brother talks about is this (that).  
你兄弟说的衣服就是这件。

注:前面提到的东西,英语中常用 that (those)表示,汉语中却常用“这”表示。

如: That's why he was late. 这就是他迟到的原因。

#### 二、基本句型主语 + 谓语 + 表语

This is your handbag.

主 谓      表语

上面这一例句是陈述句句型,如改成疑问句,只需将主语与谓语互换一下,并在句尾加上问号:

如: Is this your handbag?

#### 三、句型 Excuse me.

这是一个祈使句句型,意为请原谅。这个句型一般用在打搅别人时。

如: Excuse me, can you tell me the time? 请原谅,你能告诉我时间吗?

#### 四、yes 的语调

yes 可读为降调及升调,当读为降调时表示肯定回答,当读为升调时表示“有什么事吗?怎么了?”等。

#### 五、pardon 的用法

当未听清对方讲什么,想请对方重复一遍,你可用 pardon 这个词,意为:我没听清,请再说一遍,而且这是比较客气的用法,也可说: I beg your pardon. 或 Would you please say it again? 这些都表示客气的用法。如平辈之间、同学之间等可用 what?

#### 练习 1 翻译下列句子:

- 1) 这是一只手表。
- 2) 那是一只杯子。
- 3) 这是一件衬衣。
- 4) 那是一件大衣。
- 5) 这是一条短裙。
- 6) 那是一件连衣裙。
- 7) 这是你的轿车吗? 是的。
- 8) 那是你的学校吗? 不是。

#### 练习 2 完成下列对话:

- 1) \_\_\_\_\_ . Is this your seat?  
Yes, it is.
- 2) \_\_\_\_\_ , can you tell me the way to Huaihai Road?  
I beg \_\_\_\_\_ ?
- 3) Excuse me. \_\_\_\_\_ ?  
It's 2 o'clock.
- 4) Excuse me, \_\_\_\_\_ ?



Yes, it is. Thank you.

5) Excuse me, is this your sister's dress?

\_\_\_\_\_. Thank you!

6) \_\_\_\_\_. Is he Mr Wang?

Yes, he is.

7) Excuse me. Is your father working in his office?

\_\_\_\_\_, he's working there.

8) \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_ your English teacher?

Yes, he is.

## II. 词汇和短语

1. excuse /ik'skjuz/ *vt.* 原谅

Excuse me. 对不起, 抱歉。用于与陌生人谈话时或短暂离开、打断别人说话, 表示异议、道歉等场合。

(1) 与陌生人谈话

Excuse me, does this bus go to the station? 对不起, 请问这辆公共汽车是到火车站的吗?

Excuse me, but could you tell me the way to Shanghai Museum? 请问, 到上海博物馆怎么走?

(2) 请别人让路

Excuse me! Let me through, please. 劳驾, 请让我过一下。

(3) 临时离开

Excuse me, I have to go to the bathroom. 失陪一下, 我得去下洗手间。

(4) 打断别人

Excuse me, Mr Clark. You're wanted on the phone. 对不起, 克拉克先生, 你有电话。

(5) 表示道歉

Excuse me! I'm sorry. 对不起! 很抱歉。

2. yes/jes/*ad.* 是, 是的

(1) 回答问题

"Are you a student?" "Yes, I am." "你是个学生吗?" "是的"。

(2) 催问对方说话的下文

Yes? And then what did he do? 真的? 然后他怎么做了?

(3) 应答呼唤

"Mary!" "Yes? What do you want?" "玛丽!" "喂。什么事?"

3. pardon/'pɑ:dn/*n. v.* 原谅, 饶恕

Pardon? 请再说一遍。没听清对方的话, 请求重复。用升调。还可以说 Beg pardon? 正式的说法是 I beg your pardon.

4. Thank you very much. 非常感谢。

回答语可以说:

You're welcome. 不客气。

Don't mention it. 不客气。

It's a /my/our/ pleasure. 能帮助你我(我们)很乐意。

That's all right. 哪里, 没什么。

Not at all. 不谢。

**练习 3 给出相应答语:**

1) A: Excuse me! B: \_\_\_\_\_.

2) A: Is this your watch? B: \_\_\_\_\_.

3) A: Is this your dress? B: \_\_\_\_\_.

4) A: Thank you very much. B: \_\_\_\_\_.

5) A: Thank you very much. B: \_\_\_\_\_.

6) A: Thank you very much.

B: \_\_\_\_\_.

**练习 4 英汉互译:**

1) 用英语表示 1-10 的序数词。

2) “Thank you very much.”

“That’s all right”.

3) “Thank you very much.”

“You’re welcome.”

4) “Beg pardon?”

5) “A girl came a while ago and asked for you.”

“Yes?”

6) Excuse me, but could you tell me the time?

### 3.4 Sorry, sir. 对不起, 先生。

#### I. 语法

##### 一、省略句

课文第一句为 My coat and my umbrella, please. 省略句句型, 意为: Give me my coat and my umbrella, please.

常见的句子有: 1. Tickets, please. 意为: Show me your tickets, please. 请出示票子。

2. Passports, please. 意为: Show me your passports, please. 请出示护照。这类省略句口语中并不鲜见。

##### 二、倒装句

Here is my ticket. 是一句倒装句, 正常的语序为: My ticket is here.

又如: Here it is. 在这儿(这样东西)。

Here they are. 他们(这些东西)在这儿。

##### 三、Sir 与 Madam 的用法

1. Sir (先生)用于对不相识的男子的称呼, 对不相识的女子则用 Madam (女士; 夫人)等。

如: May I help you, sir/madam? 先生/夫人, 我能为您做些什么?

2. 写信给某个不熟识又不知姓名的先生或女士用: Dear Sir/Madam, 如你熟识对方或已得知对方的名或姓, 则可用: Dear Mr .../Mrs ...。

##### 四、Sorry 的用法; 现在完成时与一般过去时的例句分析

1. 当你感到遗憾或者道歉时可用 sorry。

如: I'm sorry I'm late. (对迟到感到抱歉。)

I'm sorry to hear that you are ill. 知道你生病了很遗憾(难过)。

2. sorry 与 excuse 的比较:

sorry 表示道歉、遗憾。excuse 则表示客套。

如: I'm sorry for interrupting you. 对不起,打搅您了。

Excuse me, may I come in? 对不起,我能进来吗?

**练习 1 将下列句子改为疑问句和否定句:**

- 1) This is a watch.
- 2) That is a skirt.
- 3) This is a handbag.
- 4) That is an umbrella.
- 5) This is a suit.
- 6) That is my ticket.
- 7) This is your school.
- 8) That is my house.

**练习 2 完成下列句子:**

- 1) \_\_\_\_\_. It's not your watch.
- 2) \_\_\_\_\_ your pen? No, \_\_\_\_\_.
- 3) \_\_\_\_\_ your dress and your coat.
- 4) Thank you \_\_\_\_\_.
- 5) \_\_\_\_\_ and \_\_\_\_\_, please.
- 6) Here are my \_\_\_\_\_ and \_\_\_\_\_.
- 7) That is not \_\_\_\_\_. It's my \_\_\_\_\_.
- 8) \_\_\_\_\_. Number 8.

## II. 词汇和短语

1. suit/sju:t/n. 一套衣服(通常包括上衣和裤子或裙子)

a man's/woman's suit 一套男子(妇女)衣服

a dress suit 一套西装

a three-piece suit 三件式套装

2. sir/sɜ:/n. 先生, 阁下

- (1) 对不相识的男子、上级、长辈等的称呼

Thank you, sir. 谢谢你, 先生。

“Can we go home now, sir?” asked the schoolchildren. “我们现在可以回家吗, 先生?” 学生们问道。

- (2) 在正式公函中的称呼

Sir 先生

Dear Sir (My dear Sir) 亲爱的先生

Dear Sirs (Sirs) 诸位先生(致公司、团体等信件中的称呼)

- (3) 对爵士的称呼(用在姓名或名字前面, 不可用在姓前)

Sir Harold Wilson 哈罗德·威尔逊爵士

Sir Harold 哈罗德爵士

3. please/pli:z/interj. 请

A cup of coffee, please. 请给我拿杯咖啡来。

Please be quiet. 请安静。

“More coffee?” “Yes, please.” “再喝点咖啡好吗?” “好的。”

### 练习 3 模仿例句回答下列句子:

Example: Is this my pen or your pen?

It isn't my pen. It's your pen.

- 1) Is this my handbag or your handbag?
- 2) Is this my watch or your watch?
- 3) Is this my suit or your suit?

- 4) Is this my house or your house?
- 5) Is this my dress or your dress?
- 6) Is this my skirt or your skirt?

**练习 4 将下列句子改成一般疑问句:**

- 1) This is my coat.
- 2) That's your shirt.
- 3) This is my car.
- 4) That's your umbrella.
- 5) This is your school.
- 6) That's your ticket.

## 5.6 Nice to meet you. 很高兴见到你。

### I. 语法

#### 一、形容词(I) 形容词作定语

形容词作定语通常用来修饰名词,一般放在被修饰的名词前。

如: a tall boy 一个高个子男孩 a nice girl 一个好看的女孩

a pretty garden 一个漂亮的花园

a lovely child 一个可爱的小孩

#### 二、人称代词

人称代词是代替人的词,英语中主要有以下几种人称代词(见表):

格 \ 人称	数			复 数		
	一	二	三	一	二	三
主 格	I	you	he she it	we	you	they
宾 格	me	you	him her it	us	you	them

1. 人称代词作主语时用主格。

如: He is a teacher. 他是一个老师。

They will come. 他们会来。

2. 人称代词作表语与宾语时用宾格。

如: Give me a pen, please. 请给我一支钢笔。

Who's knocking at the door? It's me. 谁在敲门? 是我。

#### 三、句型 Nice to meet you.

Nice to see you. 完整的句子为 It's nice to meet you. 是熟识的人见面时的客气话。回答用 Nice to meet you, too. 意为: 见到你也很高兴。

英语中还可用 Glad to meet you. 见到你很高兴。回答时可用:



Glad to meet you, too. 见到你也很高兴。

### 练习 1 答句配对:

- |                                |                           |
|--------------------------------|---------------------------|
| 1) Good morning.               | A. Thank you.             |
| 2) Excuse me.                  | B. Glad to meet you, too. |
| 3) Nice to meet you.           | C. See you tomorrow.      |
| 4) This is not my handbag.     | D. See you.               |
| 5) Good-bye! See you tomorrow. | E. Good morning.          |
| 6) Glad to meet you.           | F. I'm sorry.             |
| 7) See you later.              | G. Nice to meet you, too. |
| 8) Here is your dress.         | H. Yes?                   |

### 练习 2 用正确的指示代词、人称代词、及物主代词填空:

- 1) Alice is a new student. \_\_\_\_\_ isn't German. \_\_\_\_\_ is French.
- 2) She is a famous film star. That is \_\_\_\_\_ daughter.
- 3) \_\_\_\_\_ is Hans. \_\_\_\_\_ is George.
- 4) I'm a League member, but \_\_\_\_\_ brother isn't.
- 5) Mary and I are going to see a film. \_\_\_\_\_ are good friends.
- 6) Volkswagen is good. \_\_\_\_\_ is a German car.
- 7) Tommy and Jack are not here. \_\_\_\_\_ are at home.
- 8) This is Sindy. \_\_\_\_\_ is Mrs William's daughter. \_\_\_\_\_ hat is beautiful.

## II. 词汇和短语

1. Mr/'mɪstə/n. 先生 (mister 的略语)

(1) 用在男士的姓或姓名之前,不可放在名字前使用。

Mr John Smith 约翰·史密斯先生